

Zeitschrift: Bulletin technique de la Suisse romande
Band: 70 (1944)
Heft: 21

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bulletin Technique

de la Suisse romande

Organe

de la Société suisse des ingénieurs et des architectes,
des Sociétés vaudoise et genevoise des ingénieurs et des architectes,
de l'Association des Anciens élèves de l'Ecole d'ingénieurs de l'Université de Lausanne,
des Groupes romands des Anciens élèves de l'Ecole polytechnique fédérale.

L'air
au service
de l'hygiène et
du travail rationnel



spécialiste dès 1890

VENTILATION S.A. STAEFA

Nos spécialités:

- Cabines de vernissage
de construction moderne
- Filtres métalliques cellulaires
pour ventilation, récupération,
installations de filtrage
- Electrofiltres

MANUFACTURE de Produits Céramiques et Réfractaires S. A. LAUSEN

PRODUITS RÉFRACTAIRES : BRIQUES, PLANELLES, DALLES, MORTIER, MOUFLES, CREUSETS

Briques Klinker pour façades - Planelles Klinker pour carrelages - Briques de parement

TUYAUX EN GRÈS, AUGES, CUVES — BRIQUES ÉMAILLÉES

Visitez notre exposition permanente : Schweizer Bau-Centrale, Zurich 1, Talstrasse, 9 (Entrée libre).

FONDERIE PAUL PERRET & C^{ie}, LAUSANNE

Rue de Genève - Tél. 2.26.60
Maison fondée en 1895

Fonderie de Fer

Fontes pour machines sur modèles et au
trousseau, jusqu'à 10,000 kg. - Fontes de
bâtiments et de voirie. Articles en séries.
Fontes spéciales pour l'industrie chimique.



Rue de Genève - Tél. 2.26.60
Maison fondée en 1895

Fonderie de Cuivre

Bronzes phosphoreux, aluminium et tous
autres alliages. — Installation moderne.
Machines à mouler. — Livraisons rapides.

BREVETS d'INVENTION

la plus ancienne maison de Suisse :

Imer, Dériaz & C^{ie}
Genève
14 rue du Mont-Blanc

Dilatite

le liège aggloméré perfectionné
isolant idéal contre la chaleur, le froid et le bruit

Wanner & Cie. Sté. Ame., Horgen

Fabrique de liège aggloméré Dilatite

Dépôt : Maison GÉTAZ, ROMANG, ECOFFEY, S. A., Lausanne.

BREVETS D'INVENTION

MARQUES DE FABRIQUE - DESSINS - MODÈLES
CONSULTATIONS - EXPERTISES

ANDRÉ SCHOTT INGÉNIEUR-CONSEIL
ROTISSERIE, 1 GENEVE TÉLÉPH. 50.398

BIDURIT

BURINS DE DÉCOLLETAGE
MEULES À ROULER
CANONS FIXES ET
RÉGLABLES
FRAISES À UNE DENT

*d'une exécution
parfaite*



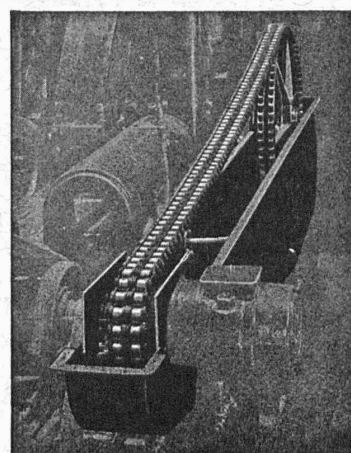
TRÉFILÉRIES RÉUNIES S.A. BIENNE
Département métal dur / Téléphone 27411

VIEUX MÉTAUX, FERRAILLES ET FONTES EN GROS

Jos. ABBÉ CAROUGE - GENÈVE
Tél. 56393 - 56394

DÉMONTAGE D'USINES

et de toutes installations électriques, thermiques, hydrauliques,
ferroviaires et industrielles.



**Commandes
par
chaîne**

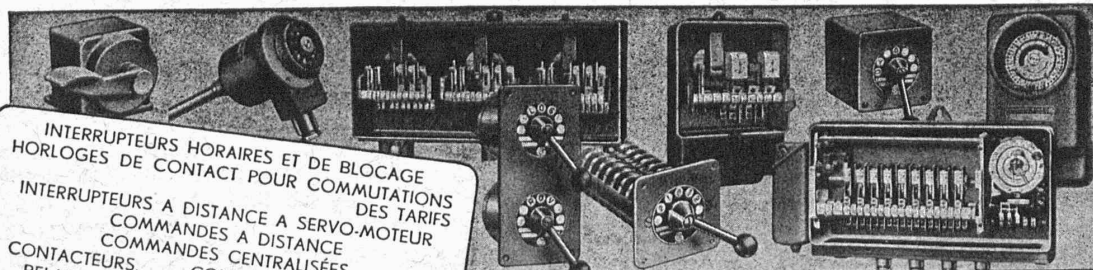
jusqu'à 70 CV
livrables de suite
du stock de

W. Emil Kunz

Gotthardstrasse 21

Zurich 2

Tél. (051) 25.29.10



INTERRUPTEURS HORAIRES ET DE BLOCAGE
HORLOGES DE CONTACT POUR COMMUTATIONS
DES TARIFS
INTERRUPTEURS A DISTANCE A SERVO-MOTEUR
COMMANDES A DISTANCE
COMMANDES CENTRALISÉES
CONTACTEURS, CONTACTEURS MOTORISÉS
RELAIS A CONTACT, RELAIS TEMPORISÉS
INTERRUPTEURS A MAIN SPÉCIAUX
RÉGULATEURS ET INTERRUPTEURS DE TEMPÉRATURE

G 288

FR. GHIEMMETTI & Cie S.A.
FABRIQUE D'APPAREILS ÉLECTRIQUES
SOLEURE TELEPHONE: 21341



Nos Plaques de bornes

pour des

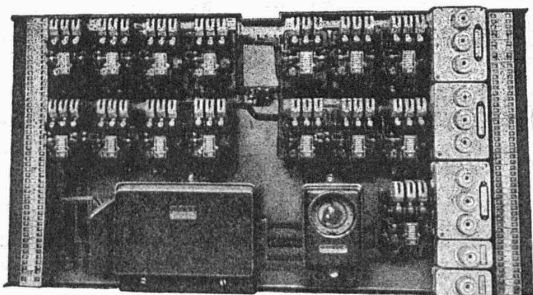
circuits d'instruments
de mesure
de signalisation
circuits auxiliaires

en général

pour réaliser des schémas
compliqués

Douilles et plaquettes en couleurs pour dési-
gnation claire des bornes et des extrémités des
conducteurs.

Fixation sûre des conducteurs.



Application des bornes dans une armoire de contacteurs.

Fabrique d'appareillage électrique
SPRECHER & SCHUH S. A.
AARAU



LE BÉTON VIBRÉ
pour routes en béton, revêtements
et dallages divers s'exécute avec le

VIBROPIL
Brevet No. 129.811

Demande renseignements et offres à
S.A. RENE MAYING
Avenue de France 66 - Tél. 272.38
LAUSANNE

GIROUD OLTEN



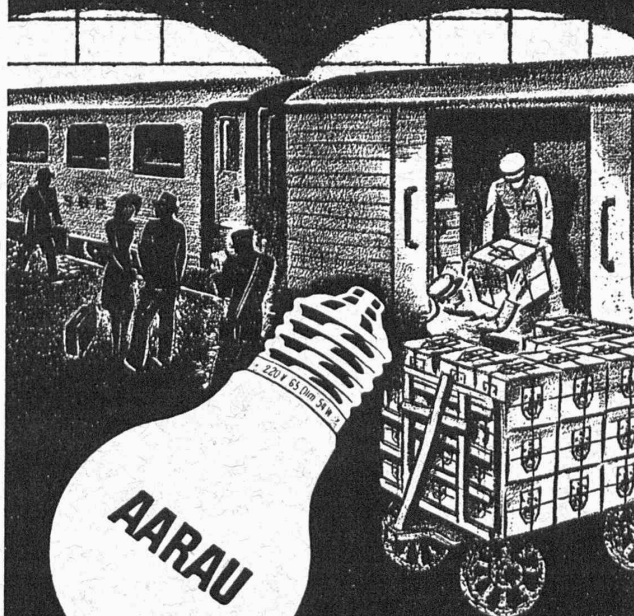
Dynamomètres
Bascules pour grues
Bascules double romaine
Bascules de table à romaine
Bascules multiple
Bascules pour bétail
Bascules à charbon automatique
Bascules pour buts spéciaux
Bascules à voie aérienne
Bascules à voie décauville
Poids public pour voitures
Ponts à bascule pour chemins de fer

FABRIQUE DE MACHINES S. A. LOUIS GIROUD OLTEN

Tél. 062 - 54017

9344

Toujours de nouveau et partout la
marque de confiance „AARAU”



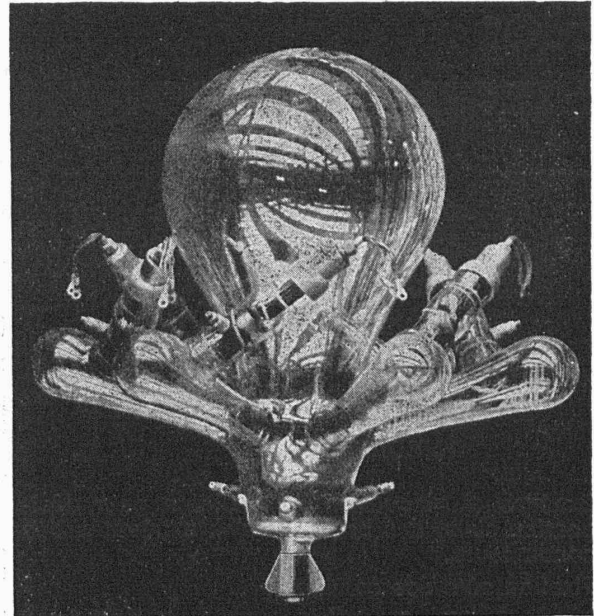
USINES DE LAMPES ÉLECTRIQUES
AARAU S. A.



REDRESSEURS A VAPEUR DE MERCURE

pour la charge de batteries (démarrateurs, véhicules batteries de secours), l'exploitation d'émetteurs radio-électriques, de chemins de fer, trolleybus et l'alimentation d'installation de laboratoires, électro-aimants, accouplements et mandrins magnétiques, de bains galvaniques et électrolytiques, lampes à arc, relais, etc.

Fabrication suisse. Livrables immédiatement.



REDRESSEUR EN VERRE 400 A. 600 V

S. A. DES PRODUITS ÉLECTROTECHNIQUES SIEMENS

DÉP. SIEMENS - SCHUCKERT

ZURICH, LOWENSTRASSE, 35 - TÉL. 25 36 00

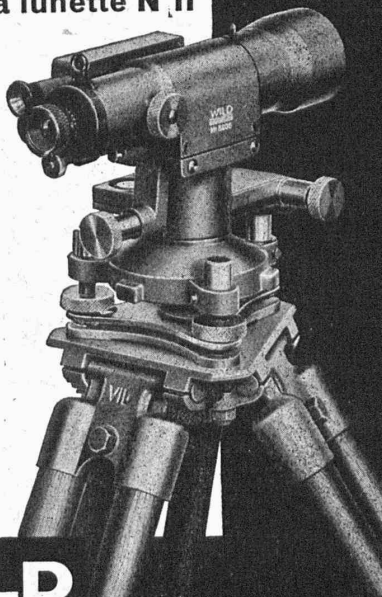
Niveau à lunette N II

Précision
sur 1 km
 $\pm 2,5$ mm

Application

Nivellements
techniques
Chemineements
Travaux
souterrains
Emploi
universel

Prospectus
sur demande



WILD
HEERBRUGG

S. A. de vente des Instruments de Géodésie
Henri Wild, HEERBRUGG Tel. 7 22 95

Embellissez
votre intérieur
par la lumière
blanc-argent

OSRAM
KRYPTON
éclairage
plus
économique

OSRAM
KRYPTON



Ventilateurs

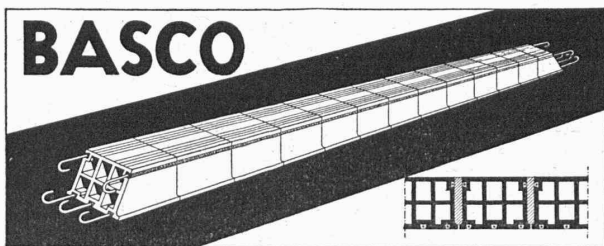
à marche silencieuse pour
toutes applications
Moteurs électriques



H. Meidinger & C^{ie}, Bâle 4

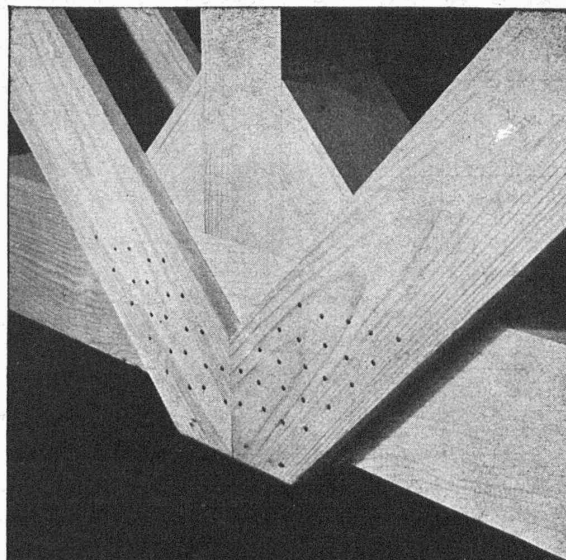
Représentant : R.-E. Golay, ing., Genève
14, rue du Mont-Blanc

BASCO



SCHMIDT & LIARDET, GENÈVE

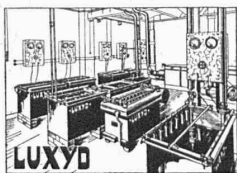
11, rue de Lausanne. Tél. 24386



Les éléments cloués de construction,
collés en outre avec Mélocol tiennent mieux.

Mélocol

Société pour l'Industrie Chimique à Bâle



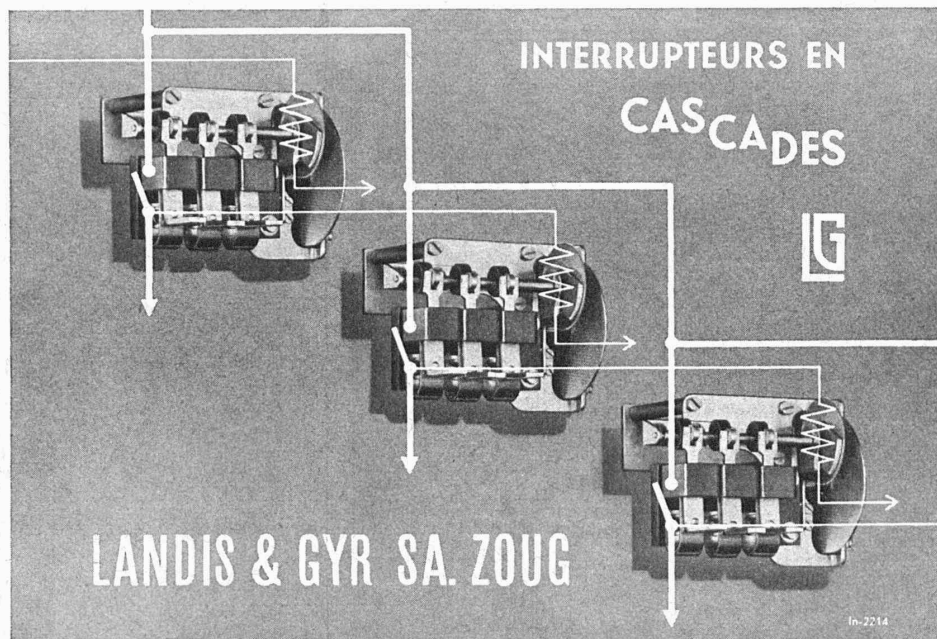
INSTALLATIONS ET
FOURNITURES POUR
L'ÉLECTROPLASTIE
PRODUITS À POLIR

A. Reymond & C^o S. A.
BIENNE

BAUMGARTNER & C^{ie}
(S. A.)

LAUSANNE

Papiers tous genres



reymond

Ateliers de Photogravure

19, Avenue Vinet

LAUSANNE

Tél. 2 39 40

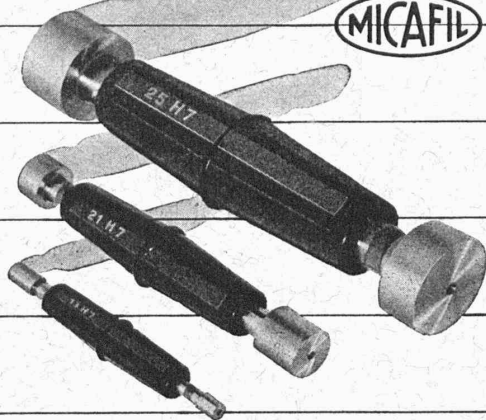
..... à votre service pour l'exécution parfaite et rapide de vos

clichés

Poignées de jauges

moulées en matière à la résine synthétique

MICAFIL



augmentent la précision de mesure
en tant qu'isolants thermiques
et économisent le métal

MICAFIL S.A. Zurich-Altstetten

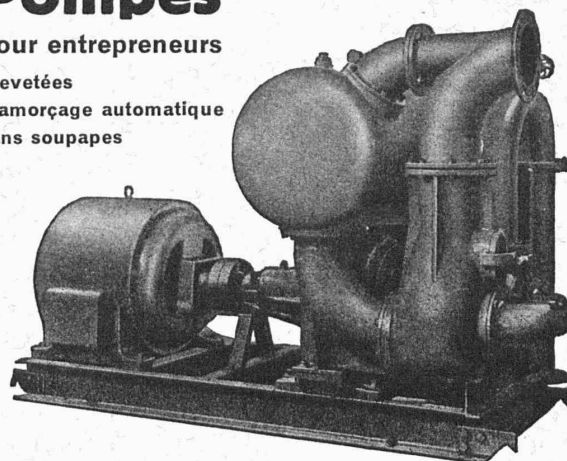
Pompes

pour entrepreneurs

brevetées

à amorçage automatique

sans soupapes



Hauteur d'aspiration jusqu'à 9 mètres, débits de 1 à 500 litres/seconde. — Pas de soupape de pied, ni de clapet dans la tubulure d'aspiration. Aucune pompe à vide de secours. — Réamorçage automatique immédiat, même si de l'air est entré dans le tuyau d'aspiration. — Pas d'organes présentant des frottements et s'usant, par conséquent insensibilité à l'action des schlamms, du sable et des graviers.

Des clients nous écrivent spontanément :

"Le fonctionnement parfait et ne demandant pour ainsi dire aucune surveillance est tout simplement insurpassable. On ne peut avec aucun autre système de pompe éviter avec autant de sécurité la montée de l'eau au cours des travaux de creusage et particulièrement de bétonnage."

"Je ne voudrais pas manquer de vous faire savoir combien Je suis satisfait du fonctionnement absolument automatique de la pompe. Pendant toute la durée des travaux de fondation de la turbine, elle a travaillé de façon parfaite, souvent en service continu de jour et de nuit, sans avoir eu le moindre dérangement. Elle n'a pratiquement demandé aucune surveillance."

Maschinenfabrik & Sihl & Zürich

Fondée en 1871

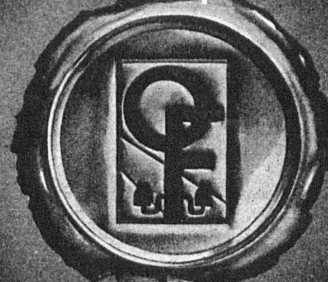
Téléphone 335 14

LUXRAM Deca.

Notre bonne lampe suisse

Pour tous vos achats
de matériel d'installations électrotechniques

la marque



est le signe de garantie

pour un service prompt et consciencieux

OTTO FISCHER S.A. ZÜRICH